

“难免不” 羡余否定结构论略

王泰宇 华文节

武汉大学文学院

{2021301112045, huawenjie}@whu.edu.cn

摘要：“难免不”是前人论述较少的一个羡余否定构式。“难免”一词本身便存在双重否定，在几类羡余否定构式中存在极大的独特性。“难免（不）”不但能后接否定成分，而且可以后接中性成分。“难免不”在形成与定型的过程中，受到“难免”（“X 免不”）和“X 不...?/。”结构的共同影响。“不”字更多地表现为一个韵律弱化的非真值否定词，后附与“难免”并在其后形成停顿。而在使用“难免不”这一羡余否定结构时，也往往能够取得更加委婉的主观效果。

关键词：“难免不”；羡余否定

Exploration on the Redundant Negative Structure of

“nan mian bu” (inevitably not)

Taiyu Wang, Wenjie Hua

School of Chinese Language and Literature, Wuhan University

{2021301112045, huawenjie}@whu.edu.cn

Abstract: “Nan mian bu” (难免不, inevitably not) is a relatively underexplored type of redundant negation in previous studies. The term “nan mian” (难免, inevitable) inherently involves double negation, making it highly distinctive among various types of redundant negation constructions. The structure “nan mian (bu)” can occur not only before negative components, but also before neutral ones. The formation and stabilization of “nan mian bu” are influenced by both the structure of “nan mian” (as in “X mian bu”) and the syntactic pattern “X bu...?/.” In this context, the particle “bu” functions less as a truth-functional negator and more as a prosodically weakened affix-like element, following “nan mian” and often accompanied by a pause. The use of this redundant negation construction typically results in a more euphemistic and subjective expressive effect.

Keywords: nan mian bu; redundant negation

《现代汉语词典（第七版）》中说，“难免”是形容词，表示“不容易避免”的意思，大体上为双重否定表肯定，与“容易”意相近。在实际使用中，除了“难免”，“难免不”这一结构也时常出现。“难免不”在使用时，语义与“难免”相近，而并非“不容易”。“不”在这里或有或无均不影响表意，故被称为羡余否定。本文所引语料，如无特殊说明，均来自 CCL 语料库和 BCC 语料库。

一、“难免不”结构的分类

本文所提及的“难免不”均亦后接非积极成分为标准，即羨余否定的“难免不”。而“难免不高兴”、“难免不顺利”之类的结构，“难免”后存在明显停顿，且“不高兴”、“不顺利”为非积极成分，与“难免”的正常用法相同，因此作为正常结构处理。而如“常在河边走，难免不湿鞋”，“湿鞋”已经是不欲发生的事件，“不湿鞋”反倒是积极的，不符合“难免”的用法，因此归入羨余否定。本文的研究重点为“难免不”这一羨余否定结构，但由于“难免不”和“难免”有时会一同提及，故有时会使用“难免（不）”统而称之。

在 CCL 语料库中，在现代汉语范围内检索“难免不”共可获得 243 条语料。其中有 13 条出自专家学者论述“难免不”结构的论文，有 5 条为不同条目中的同一篇文章里的相同句子，在此均排除不用，故本文共有 225 条语料。其中“难免不”结构为“羨余否定”结构的有 171 条，不是“羨余否定”结构的有 54 条。而李静文（2020）仅由此便得出，“难免不”结构的羨余否定更具原型性，并未关注到“难免不”实际是“难免”在语境中的衍生品。且相较于“难免”5853 的使用次数，“难免不”的使用仍为少数。本文所出现的例句，如无特殊说明，均出自北京大学 CCL 语料库。具体数据如下表：

表 CCL 语料库中“难免不”出现情况统计

	“难免不”出现次数	“羨余否定”次数	非“羨余否定”次数
史传类文章	2	2	0
应用文	5	4	1
报刊	144	102	42
文学类文章	43	38	5
电影电视	4	4	0
网络语料	8	6	2
翻译作品	15	13	2

从中可见“难免不”这一结构在现代汉语中使用颇多，并且涉及多个领域，在书面语中较为常见。在报刊中，出现于《人民日报》和新华社报道的共有 61 次，为“羨余否定”的有 46 次，较官方的语言中不乏“难免不”的使用。

周红（2011）认为，“难免”受到“难”字影响，其后接的内容对说话人而言是消极的。李治平（2010）通过考查“难免”一词的历史演变和现实用例，指出“难免”一词所支配的对象是不符合人们正常心理需要的负面事件。但是在实际的使用中，“难免（不）”的结构并不仅限于后接消极成分，后接非消极性成分甚至形式非消极而语用消极的均有用例。本文将前一种称为“难免不¹”，后一种称为“难免不²”。但“难免不²”数量较少，后接消极成分仍是“难免（不）”最常见的使用方式：

- （1）但战争谋略思维的运用难免不是老百姓受害。
- （2）反映重大革命历史的影片，总难免不让人感到一些遗憾。
- （3）别人就以为他在敷衍，难免不高兴。

以上三个例句均为“难免（不）”后接消极成分。（1）和（2）则出现了羨余否定，即“老百姓受害”和“让人感到一些遗憾”均为消极消极事件，已经满足了“难免”一词的使用要求，但是仍在“难免”后加入“不”字，使表达更加委婉。除此之外，我们还能见到一

些“难免（不）”的其他使用情况：

（4）我搞神话，难免不时“异想天开”。

（5）西蒙娜·德·波伏娃看到萨特过人的才智，难免不发生依恋之情。

（6）日本国土狭小，建筑密集，卡拉OK的歌声难免不传入左邻右舍，一时成为噪音问题。

（7）没有追究“飞鳧人”、“独柳之祸”那样的认真精神，便难免不到处“莞尔”，思之瞿然。

上面（4）、（5）两句，“难免（不）”后接成分均为中性成分。除“异想天开”带有自嘲色彩，可能被认为是形式上消极外，其余均为非消极成分。而（6）、（7）两句则后接成分本身并非消极成分，只是单单“传入左邻右舍”也无损道德。但是经过上下文的叙述，该行为已经成为“噪音问题”，那么在该语境下，“传入左邻右舍”已经是一个消极成分了。而“到处‘莞尔’”如果没有语境的制约，甚至可以认为是积极成分。在“难免不²”这类句子之中，显然发生了一次基于语境的语用推理，“难免不”后接内容的消极属性不来自内容本身和“难免不”的影响，反而来自于语境的制约。因而在“难免不¹”在表现出较强主观增量的同时，“难免不²”则感情色彩稍淡。由此可见，由于“免”字使用频率较低，其后接消极成分的语义要求并未被完全执行，在使用中已经出现了语义磨损。

二、“难免不”的历时演变

“难免不”是前人论述较少的一个羡余否定结构。“难免”一词本身便存在双重否定，在几类羡余否定构式中存在极大的独特性。本文梳理了“难免不”及相关的“X免不”的历时演变过程，试图从历时角度对其形成进行解释。本文在后文提及“难免不”等“X免不”结构时，如无特殊说明，均指作为羡余否定的“X免不”。

前人在讨论“难免不”这一羡余否定结构时，常常将其放在共时层面探讨这一结构的生成。江蓝生（2008）认为，“难免不 VP”是在正反思维并列而行和潜意识共同作用下形成的，即在潜意识作用下，正反两方面的表达叠加，所以生成了“病句”。但是由于“难免不”在表达主观评判时效果斐然，在长期的使用中习非成是，加之“免”的意义虚化，就逐渐成为了正确合理的表达。李治平（2010）认为，“难免不”被看作一个结构体的根本原因在于此处发生了重新分析。对“难免+不 VP”结构重新分析而成了“难免不+VP”。袁毓林（2012）认为，“难免”一词本就为双重否定，其中一个否定意义就可能溢出，成为“难免不”。

而“难免不”的使用由来已久，是在历史演化过程中发生并成型的。吴佳航（2022）在考察过“难免不”的历时演变后将其分析为“难免+不+VP”，但是更多关注的是“难免”是否为同一层面，缺乏对“难免不”的形成的分析。“难免不”的语例肇自唐人姚合《哭砚山孙道士》一诗中的“岂知修道者，难免不亡身。”然而，唐代滥觞以后，“难免不”却在宋元时期则颇为反常地销声匿迹了。在几个“X免不”的相似结构中，以“未免不”出现最多，且从宋至清皆有语例。“不免不”最少，仅有零星几句。“难免不”则多见于清代，语例较为集中。

在“未免不”“难免不”等羡余否定结构形成之前，“未免+不”“难免+不”就已经出现并使用了。宋代诸多文献中就曾出现过“未免+不”：

（8）曾不自幸，顾乃笑人，我为所笑，未免不平，是亦不知命也。（《南华真经义海纂微》）

（9）而宋以后复沿本史之例，各为立传，为例未免不纯。（《建康实录》）

(10) 萧散且为无算饮，猖狂未免不平鸣。（《剑南诗稿》）

宗教文本、史传文本、文学文本均有“未免+不”，足见“未免+不”于其时已经是一种相对常见的表达了。不过此时仍多为“未免不平”之类，“未免”后多接一个词或短语，而后接短语的较少，仅占此时“未免不x”的八分之一。除此之外，宋代还见有“免不x”的表述：

(11) 去私为白府，免不听，移书转运使为奏，朝廷从之，众始安。（《丹渊集》）

(12) 便是不如此。且如在此静坐时，固敬。应事接物，能免不差否？只才被人叫时，自家便随他去了。须于应事接物上不错，方是。（《朱子语类》）

“免不听”一句，和“禁不得祠”（《史记》）、“辞不赴命”（《陈情表》）、“男子免不冠”（《仪礼注疏》）等句相似，语义仍为“不听”，“不”在此处起一定的标记作用，但表意上大体是羡余的。古书中不乏此类表述，但亦可在中间停顿处插入标点，使得其分居两句之中而不为羡余。“禁不得祠”“辞不赴命”亦可作“禁，不得祠”和“臣具以表闻，辞，不赴命”，可见此形式虽为羡余，但并非一个统一稳定的结构。与后世所见到的“难免不”还是存在差异的。

“能免不差否”相似语句亦见于《朱子语类》其他篇中，但同时期著作中鲜有。

(13) “有朋自远方来”，果能乐不乐？今人之学，所以求人知之。不见知，果能不愠否？

(14) 然则彼释迦是空虚之魅，饥能不欲食乎？寒能不假衣乎？能令无生人之所欲者乎？虽欲灭之，终不可得而灭也。

(15) 于端午能不食粽乎？重阳能不饮茱萸酒乎？

这几句均为“能不...否/乎？”，语义却为“饥欲食”“寒假衣”，形成了一个反问句。虽然“不”仍保留有否定义，但已经出现向语法词演化的倾向了。否定词可以从主观否定角度进行推测，在完全成为作为标记的推测副词之前，势必存在着诸如以上例句的中间状态。

(16) 刘真长与殷渊源谈，刘理如小屈，殷曰：“恶！卿不欲作将善云梯仰攻？”（《世说新语·文学》）

(17) 追士因问向婁：“不见一黄须人骑马度此邪？”婁曰：“去已久矣，不可复及。”（《世说新语·假请》）

李素英（2010）认为，以上两句均为测度疑问句，其中已经蕴含了说话人的主观判断，但是不能确定。而《朱子语类》中几句，则明显可以见到说话人对其判断非常确定，相较于上面两句，“不”更多地倾向于非真值否定。

元代出现“x免不”的较少，但在比例上羡余与非羡余的占比已经相近了。此时仅见“未免不”，并且其已经作为一个羡余否定结构而存在了：

(18) 中心虽不能骤为所惑，然亦未免不能惊怪。（《经济文集》）

(19) 大抵子贡之货殖，虽不至于后世之拘拘于利，然未免不能如颜子之安贫，故億则屢中，亦不能如颜子之于道为近也。（《四书通》）

例句（18）便是一羨余否定，心中是感到“惊怪”的，而非“不能惊怪”，已经出现了否定词的羨余。而句（19）则未羨余，说子贡由于不如颜回安贫，所以不如颜回近道。但是此时便已经有了“未免+不”后面是一个小句的表达了。

而在元明之际，“X不...?/。”的句子亦有出现。元代较少，至明代则猛增，已可见成为了一种常用的句式。该句式在明代中后期大量使用，最迟在该时期，已经进入了时人的语言系统，成为了一种语言习惯了。除了“难免不...”，还出现了“怕不”“怕不是”等诸多类似结构。

（20）梅香，多承你顾爱，我怕不也有此心（《全元曲》）

（21）当日俺每攻破彭城时节，那项王自齐国三昼夜赶回，是走乏的人马，俺每众将从城中杀出，彭越从外面杀入，那项王可不也是腹背受敌，则被他一骑马一弩枪，冲突将来，杀的人人退缩，个个奔逃，汉家四十六万人马，都挤落睢水里面。（《全元曲》）

（22）暑行千里，我不曾打一个兵五棍，可不也省了多少打杀？（《纪效新书》）

前两句虽然不以问句形式出现，但是其中的“不”已经几乎失去了否定意味。而该句式里，“不”字之前的字与之后的内容均影响其是否可以不作问句。第一句“怕不也...”，“怕”字就表达出了一种让步的倾向，不易形成问句。第二句则是受“也是”影响，插入了“是”字而不易形成问句。

明代“难免不”甫一出现，便可用作羨余否定。据吴佳航（2022）所言，明代的“难免”，既存在跨层组合的情况，又存在同层结构，而“难免不”中的“难免”确为同层结构，是一个词汇化了的词语。

（23）月罗来往，此身难免不归乡；月计同行，斯命必然暴外路。（《星学大成》）

（24）难免不求寄于他时。（《居官水镜》）

例句（23）中的“此身难免不归乡”一句，虽然在韵律上，仍然受汉语七字格的影响读作“难免/不归乡”，但是在语义上却是“难免（不）/归乡”，“不”字羨余。而句（24）则已经是“难免不/求寄于他时”，与我们现在见到的“难免不”相一致了。

（25）以臣观之，黄袍加身，未免来人之公议；烛影避席，未免起人之疑心。德昭之死，未免不厭夫众心；郭后之事，未免有疵于盛德。则宋之万目固不举矣，而其大纲亦岂尽正乎？宋之诸君，见于行事如此，虽曰夜分读书，未免徒侈乎虚名；虽曰炎暑谈经，未免不关乎实践。（《一峰集》）

例句（26）中，“未免不厭夫众心”一句羨余，而“未免不关乎实践”一句则不羨余。前者以“不”对“有”，后者以“不”对“徒”，形式上相似。可见“未免不”这一羨余否定非但出现并使用，甚至被有意用进文学文本之中，在当时应该是个常见且被接受的形式了。

在明代语料中另有一句：

（27）况且根究镜子起来，我未免不也缠在里头。（《二刻拍案惊奇》）

这一句同样作为羨余否定而出现，但是与“我怕不也有此心”（《全元曲》）在形式上极为相似，应该亦为“X不...?/。”句式下衍生的句子。而“未免不”兴起同步于斯，“难免不”兴起晚于斯，“X不...?/。”的使用频次也远高于“未免不”“难免不”，我们有理由认

为，“难免不”和“未免不”的羡余否定结构，是在“难免...”“未免...”和“x不...?/。”两个结构的整合下形成的，至少在发展过程中受到了“x不...?/。”结构的影响。

而“难免”、“未免”这类词语，均表达了一种含“避免”义的主观倾向，是在陈述具有非合意性的内容，自然是难用问句来表达的。故而所见的“难免不”“未免不”均为陈述句。

清代不论是“难免不”，还是“未免不”，均呈现数量陡增的形势，且多出现在通俗文本，如通俗小说之中，这与前代差异巨大。

(28) 倘或送到奸相手，铁牛难免不掉头。（《小八义》）

(29) 但外人不知事理，难免不议论是我悟真不愿退居，谋为不轨。（《续济公传》）

(30) 那些底下的婆子丫头们，未免不嫌我太多事了。（《红楼梦》）

如（28）、（29）、（30）几句，已经是成熟的羡余否定结构了。不过此时虽然通俗小说中常见“难免不”“未免不”，但是鲜有一本书中兼有其羡余和非羡余结构出现的，大多一本书中只有其中一种。虽然存在没有语用需求的可能，但或许也说明，这种羡余否定结构的使用在当时或许也存在区域性等，可能只是在一定范围内广为使用。

在数量上，出现“难免不”、“未免不”之后，羡余否定的情况逐渐加多。到今日，CCL语料库（2014版）中，作为羡余否定的“难免不”已经超过了“难免+不”，占据了主导地位。可见“难免不”作为一个羡余否定结构逐渐被人们接受和使用。

时至今日，“难免不”类似结构还发展出了一些新用法。一些结构现在看来甚至是不合乎语法的。如在微博等网络语料中出现了“难免不了”：

(31) 事有期望，更不能让别的人对你自己有期望！就算有多不在乎，你也难免不了有失望，失落。

在此前的文本及更书面的文本中，均未见有“难免不了”的表达。古汉语中仅偶见“避免不了”，且后面不加宾语；现代“避免不了”的用法与“免不了”相类，但相比于“免不了”更强调了事情的不能避免。“难免不了”应该就是在“避免不了”出现后类推出现的，但“难免”与“免不了”在意义上重合度过高，“难免不了”并没有比“免不了”更出色的语用效果，因而只是在网络上偶然出现，并未进入语言体系之中。

三、“难免不”的韵律呈现

李小玲（1986）、周一民（2003）、林娟（2024）都提到，“差点没VP”在不同句子中，存在着不同的停顿和轻声。简言之，即，“没”羡余时停顿在“没”字后，“没”多作轻声；“没”不羡余时，停顿在“没”前，“没”可以负载重音。与“差点没”相同，“难免不”也存在此现象。

(32) 它们把持朝政，自难免垄断仕途。

(33) 它们把持朝政，自难免不垄断仕途。

(34) 决心就是一种坚持，开始的时候难免不顺利。

第（32）、（34）句中，停顿均在“难免”后面，句子结构为“难免+垄断仕途”和“难免+不顺利”。（32）与（34）在结构上完全相同，此处的“不”并不羡余，与“顺利”构成一个整体。（33）中句子结构则为“（难免+不）+垄断仕途”，虽然“难免”和“不”均

修饰“垄断仕途”，但却先组合成了“难免不”，停顿在“不”后，而“不”的语音也有所弱化。

- a 他们不垄断仕途。
- b 他们不会垄断仕途。
- c 他们不垄断仕途？
- d 他们难免不垄断仕途。
- e 他们难免不会垄断仕途。

在 a 句中，“不”字单独修饰后面一个较长的短语“垄断仕途”，“不”字又音足调实，在韵律上相对孤立。如果改成 b 句，则“不会”构成一个音步；如果改成 c 句，则“不”语音弱化，倾向于前附“垄断仕途”。而在 d 句中，“不”字既缺乏可供组合为双音节的字，又无反问的句调标志句意，且表现为轻声，如果前附于“垄断仕途”，势必会造成歧义；并且“难免”与“不”共同修饰“垄断仕途”，“不”后附在“难免”之后在表意上更加清晰。如按本文所说，“难免不”在“X 不...?/。”影响下形成，当句子非问句时，“不”多与“X”在韵律上构成同一单位。但是“难免不”并非稳定下来的超音步，如果出现“难免不是”“难免不会”等，“不”依然会离开“难免”而形成 2+2 的韵律结构，使“难免”和“不会”均成为标准音步。

(35) 涛巨而有力，舵杆虽劲木为之，然未免不坏，亦不免不换也。

(36) 我兄弟逃出之后，难免不露形迹，很容易落人毒手。

(35)、(36) 两句，虽然在句意上为“未免不+坏”“不免不+换”“难免不+露行迹”，但是停顿并不在“不”后，而在“不”前。汉语的基本音步为双音节，且如果停顿在“不”后，形成“未免不+坏”等，则出现了 3+1 的韵律组合，这是不平衡，甚至诙谐的，与我们的表达习惯也相差甚远。在这种环境下使用“难免不”之类的羡余否定，则在语用效果之外，兼有调节韵律的作用，与“惟德是辅”的“是”有相似之处。

受此影响，“难免”和“难免不”实际上也存在语体差异。“难免”为双音节，且音足调实，语体上更加正式；而“难免不”则由于“不”为轻声，结构内部出现了较大的语音变化，形成了韵律上的悬差，在语体上则为口语体。在历时文本中亦可见到，“难免不”多见于通俗文本的口语对话之中，“X 不...?/。”亦多见于口语，两者在语体上属性相同。而“难免不”相较于“难免”，语气更加委婉。李素英（2010）认为，两个具有推测用法的表达式合用，这还可以进一步增强推测意味。“难免”和“不”的组合，在增强了推测意味的同时，也增强了委婉语气，使得这种消极推测更容易被接受。

(37) 常在河边走，难免不湿鞋。

(38) 常在河边走，难免会湿鞋。

此两句中，(38) 表达了在河边走容易湿鞋，而(37) 则更多地有一种超验色彩：常在河边走的人，总会有湿鞋的时候。推测意味和主观色彩都更浓。(37) 在交际中有更好的劝诫作用，相比于(38) 只陈述一个事情的可能性，(37) 更容易被接受，说话人与听话人之间的语距也更小。

四、“难免不”的语用价值

羨余否定如若在语用上毫无特点，意义又与肯定式相同。那么受语言的经济原则影响，羨余否定的否定式势必难以得到接受并大量使用。戴耀晶（2004）通过研究“小心别VP”，指出羨余否定更多的是针对肯定式中的歧义现象而进行追加否定，从而使表意更加清晰。江蓝生（2008）认为，在羨余否定结构中，否定式相较于肯定式有更多主观评价意义，这也是其结构形成的语用动因。吴淑琼（2021）指出，羨余否定构式中的否定标记词造成了主观减量、主观增量和主观移情的语用功能。毫无疑问，在客观事实不发生变化的前提下，羨余否定只能带来主观情感的变化。“难免不”在使用中就存在着主观增量，将主观感受融入到表达之中。“难免不”独特的语用功能使这一结构在出现后能够为人们所接受，并成为再次使用的语用动因。

（39）两代人之间各有各的想法，各有各的愿望，难免不发生冲突。

（40）美国既无法获得伊朗核设施的具体方位，美军也难免不再重蹈伊拉克的覆辙，上述动武策略很难奏效。

例（39）中的“难免不”为“难免不¹”，相较于“难免会发生冲突”和“难免发生冲突”，“难免不发生冲突”存在更强的让步意味，产生了一种“退一万步讲，会发生冲突”的效果。通过羨余否定，使得“难免”的表意更为凸显且程度加深。在实际使用中就形成了，后接内容难以避免，但是表达时语气更加委婉的效果。因而经常在表达消极内容时受礼貌原则、文化背景等因素的影响下使用，使消极内容在表达的同时，减少对听话人的冲撞或冒犯。例（40）中则为“难免不²”，表述内容相对客观，其附着的主观情感较少，多为礼貌性表达使用。

而在语音形式上，受“不”的附缀化影响，相较于作为否定词的“不”，“难免不”中的“不”多音长较短、响度较低。当不变调仍读去声时，受音长缩短、响度变低的影响，去声的降调下降幅度减小，使“不”在听感上有向轻声靠近的趋势；若发生语流音变读为阳平的话，则形成了较弱的上升调，与降调相比否定义稍弱，反而将重音移到了其后的“会”、“是”、“被”等字上，反倒起了加强“难免不”后接成分表达的作用。如下句：

（41）如出现这种情况，中英关系难免不受影响，当然这是我们所不愿看到的，应由英方负责。

例（41）中，“不”字发生音变，成为阳平声。但是既前承“免”字上声的升调，又下接“受”字去声的降调，实际留给“不”的升调空间不大。但是由于其出现了短暂的升调，使得“不”字结束到“受”字结束有更流畅平滑的下降，与“难免受影响”相比表述更为流畅。

五、结语

本文通过对比分析 CCL 语料库和 BCC 语料库中的语料，对共时的“难免不”的使用情况进行了分类，并对其历时演变进行了梳理。本文认为，“难免不”的形成受到“难免”（“X 免不”）和“X 不...?/。”结构的共同影响，并对其韵律特点进行了描写。但是在分析过程中稍显单薄，有待后续更为深入的研究。

参考文献:

- [1] 詹卫东、郭锐、谌贻荣, 2003, 北京大学中国语言学研究 CCL 语料库(规模: 7 亿字; 时间: 公元前 11 世纪-当代), 网址: http://ccl.pku.edu.cn:8080/ccl_corpus
- [2] 荀恩东, 饶高琦, 肖晓悦, 臧娇娇. 大数据背景下 BCC 语料库的研制[J], 语料库语言学, 2016(1).
- [3] 戴耀晶.(2004).试说“冗余否定”.修辞学习(02),3-6.
- [4] 李静文.(2020).“难免 X”和“难免不 X”的同义异构认知研究.河西学院学报(01),77-80.江蓝生.(2008).概念叠加与构式整合——肯定否定不对称的解释.中国语文(06),483-497+575.
- [5] 李素英.中古汉语语气副词研究[D].山东大学,2010.
- [6] 李小玲.北京话里的“差点儿”句式[J].汉语学习,1986,(01):6-10.
- [7] 李治平.(2010).“难免”和“难免不”.长沙理工大学学报(社会科学版)(02),106-110.
- [8] 林娟,郭锐.“差一点”和“差一点没”的语义[J].世界汉语教学,2024,38(02):175-190.
- [9] 吴佳航.(2022).“难免+不+XP”赘余否定结构的历时演变过程探析.(eds.)第十二届东亚汉语教学研究生论坛暨第十五届对外汉语教学研究生学术论坛论文集(pp.300-308).华东师范大学国际汉语文化学院
- [10] 吴淑琼.(2021).反义转喻和主观化: 冗余否定构式的认知机制.解放军外国语学院学报(05),52-59+161.
- [11] 袁毓林.(2012).动词内隐性否定的语义层次和溢出条件.中国语文(02),99-113+191.
- [12] 张斌 张谊生.(2012).非真值语义否定词“不”的附缀化倾向.上海师范大学学报(哲学社会科学版)(05),86-94.
- [13] 周红.(2011).“不免”、“难免”、“未免”的语义语用分析.汉语学习(04),36-43.
- [14] 周一民.北京话里的“差点儿没 VP”句式[J].语言教学与研究,2003,(06):24-30.